

E-CN.AЯ04.B.00038

01 июня 2011

31 декабря 2011

продукции машиностроения Федерального государственного унитарного предприятия «Всероссийский научно-исследовательский институт стандартизации и сертификации в машиностроении» (ОС «ПРОММАШ») 123007, г. Москва, ул. Шеногина, 4, ОГРН 1037739388939, № РОСС RU.0001.11АЯ04 с 20.03.2008 г. по 20.03.2013 г. тел.: (499) 259-74-85, факс: (499) 256-14-77, e-mail: 203-1@gost.ru

МАРКА	Great Wall
КОММЕРЧЕСКОЕ НАИМЕНОВАНИЕ	WINGLE, WINGLE3, WINGLE5, STEED
ТИП	K2
МОДИФИКАЦИИ	CC 1021PS05, CC 1031PS25, CC1031PS28
КАТЕГОРИЯ	N <sub>1</sub> (CC 1021PS05) N <sub>1</sub> G (CC 1031PS25, CC1031PS28)
ЭКОЛОГИЧЕСКИЙ КЛАСС	4
КОД ОКП / ТН ВЭД	45 1122 / 8704 31
ЗАЯВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Закрытое акционерное общество «Гжельский завод Электроизолятор» (ЗАО «Гжельский завод Электроизолятор»), Московская область, Раменский р-н, с. Ново-Харитоново, территория ОАО «Гжельский завод Электроизолятор» ОГРН 1035007918362 тел. (495) 956-60-60, факс (495) 956-60-60
ИЗГОТОВИТЕЛЬ И ЕГО АДРЕС	Great Wall Motor Company Limited 2266 Chaoyang South Avenue, Baoding City, Hebei Pro., P.R. China тел. +86 (312) 219-79-75, факс +86 (312) 219-79-75
ПРЕДСТАВИТЕЛЬ ИЗГОТОВИТЕЛЯ И ЕГО АДРЕС	Закрытое акционерное общество «Гжельский завод Электроизолятор» (ЗАО «Гжельский завод Электроизолятор»), Московская область, Раменский р-н, с. Ново-Харитоново, территория ОАО «Гжельский завод Электроизолятор» ОГРН 1035007918362 тел. (495) 956-60-60, факс (495) 956-60-60
СБОРОЧНЫЙ ЗАВОД И ЕГО АДРЕС	2266 Chaoyang South Avenue, Baoding City, Hebei Pro., P.R. China
ПОСТАВЩИК СБОРОЧНЫХ КОМПЛЕКТОВ И ЕГО АДРЕС	—

\* является распространением «Одобрения типа транспортного средства» № РОСС CN.AЯ04.E01638P1, выданного сроком действия до 31.12.2011 г.

соответствуют установленным в Российской Федерации требованиям технического регламента о безопасности колесных транспортных средств.

Действие данного ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА распространяется на серийно выпускаемую продукцию.

Данное ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА без приложений не действительно.

Приложение 1	Общие характеристики транспортного средства
Приложение 2	Перечень документов, явившихся основанием для оформления ОДОБРЕНИЯ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА
Приложение 3	Описание маркировки транспортного средства
Приложение 4	Общие виды транспортного средства на 1 странице

**ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ** отсутствует

Руководитель органа по сертификации

подпись

**А.В. Куликов**

инициалы, фамилия

ОДОБРЕНИЕ ТИПА ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА УТВЕРЖДЕНО

Внесена запись в реестр за № E-CN.AЯ04.B.00038 от 01 июня 2011 г.

Заместитель руководителя

**РОССТАНДАРТА**

наименование федерального  
органа исполнительной власти,  
выполняющего функции  
компетентного административ-  
ного органа Российской Феде-  
рации в соответствии с Жене-  
вским Соглашением 1958 года

подпись

**А.В. Зажигалкин**

инициалы, фамилия

## E-CN.AЯ04.B.00038

<b>ОБЩИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА</b>			
Колесная формула / ведущие колеса	4x2 / задние (CC 1021PS05); 4x4 / все (CC 1031PS25, CC1031PS28)		
Схема компоновки транспортного средства	капотная		
Расположение двигателя	переднее продольное		
Исполнение грузочного пространства	пикап с открытой/закрытой цельнометаллической бортовой платформой		
Кабина	цельнометаллическая, пятиместная, четырёхдверная		
Габаритные размеры, мм			
- длина	5040		
- ширина	1800		
- высота	1730		
База, мм	3050		
Колея передних / задних колес, мм	1515/1525		
для модификаций:	CC 1021PS05	CC 1031PS25	CC1031PS28
Масса транспортного средства в снаряженном состоянии, кг	1735	1855	1840
Полная масса транспортного средства (технически допустимая), кг	2710	2830	2570
Максимальная осевая масса транспортного средства (технически допустимая), кг			
- на переднюю ось	951	1041	1035
- на заднюю ось	1759	1789	1535
Максимальная масса прицепа, кг	буксировка прицепа не предусмотрена		
Максимальная масса автопоезда, кг	—		
для модификаций:	CC 1021PS05, CC 1021PS25	CC1031PS28	
Двигатель (марка, тип)	Shenyang Aerospace Mitsubishi Motors Engine Manufacturing Co., Ltd, 4G69S4N	Baoding Great Wall Internal Combustion Engine Manufacturing Co., Ltd, 491QE	
	четырёхтактный, с принудительным зажиганием		
Количество и расположение цилиндров	4, рядное		
- рабочий объем, см <sup>3</sup>	2378	2237	
- степень сжатия	9.8	9.1	
Максимальная мощность, кВт (мин <sup>-1</sup> ), по Правилам ЕЭК ООН № 85-00	100 (5250)	78 (4600)	
Максимальный крутящий момент, Нм (мин <sup>-1</sup> )	200 (2500-3000)	190 (2400-28800) 184	
Топливо	бензин с октановым числом не менее 92		
Система питания (тип)	Delphi, впрыск топлива с электронным управлением		
Воздушный фильтр (тип, маркировка)	Baoding Great Wall Boxiang Automotive Parts Manufacture Company Limited или MAHLE Donghyun Filter Systems Co., Ltd, или ССК1-1, с сухим бумажным элементом		

для модификаций:	CC 1021PS05, CC 1021PS25	CC1031PS28
<b>Система зажигания (тип)</b>	Delphi	UAES
	микропроцессорная	
Катушка зажигания (маркировка)	Delphi, 19005270	UAES, ZSK 2x2 UAES, F 01R 00A 025
Блок управления (маркировка)	Delphi, MT20U2	UAES, M7
Свечи (маркировка)	Zhuzhou Spark Plug Co.,LTD/Nanjing Huade Spark Plug Co., Ltd	

<b>Система выпуска и нейтрализации отработавших газов</b>	один глушитель; нейтрализатор отработавших газов	
Нейтрализаторы (маркировка)	Baoding Yima Automotive Fittings Co., Ltd	
- 1 ступень	YM-WJM-K1-V	YM-WJM-K2-IV
- 2 ступень	YM-WJM-K1-V	YM-WJM-K2-IV
Глушитель (маркировка)	Tenneco Tongtai (Dalian) Exhaust System Co., Ltd, P-ANTPXQ-01	

<b>Трансмиссия</b>	механическая					
<b>Сцепление (марка, тип)</b>	Great Wall, сухое с диафрагменной пружиной					
для модификаций:	CC1021PS05		CC 1031PS25		CC1031PS28	
	ZM001DB	5DYG	ZM001DF	5DYM26	ZM001BF	5DYM31
Коробка передач (марка, тип)	ZM001DB, ZM001DF, ZM001BF - Yancheng Zomax Auto Parts Co. Ltd.), 5DYG, 5DYM26, 5DYM31 – TANGSHAN AISIN GEAR Co., Ltd					
- число передач	вперед - 5, назад - 1					
- передаточные числа						
I-	3.992				4.452	
II-	2.150				2.398	
III-	1.334				1.414	
IV-	1.000				1.000	
V-	0.857	0.862	0.857	0.862	0.802	
3.X-	4.220				4.473	
<b>Раздаточная коробка</b> (тип, маркировка) (для мод. CC1031PS25, CC1031PS28)	«Boge» Automobile Transmission Co Ltd, Beijing, China, Borg Warner TTS, BW 47-60, двухступенчатая					
- число передач	2					
- передаточные числа:						
высшее -	1.000					
низшее -	2.48					
<b>Главная передача</b> (тип, маркировка)	гипоидная					
- передаточное число	4.550				4.220	
<b>Подвеска</b>						
Передняя (описание)	независимая, торсионная, двухрычажная с гидравлическими телескопическими амортизаторами, со стабилизатором поперечной устойчивости					
Задняя (описание)	зависимая, рессорная, с гидравлическими телескопическими амортизаторами					
<b>Рулевое управление</b> (описание) рулевой механизм (тип, маркировка)	с гидроусилителем реечный рулевой механизм					

## E-CN.AЯ04.B.00038

<b>Тормозные системы</b>				
Рабочая (описание)		двухконтурная, с разделением на контуры по осям, привод гидравлический, с вакуумным усилителем; тормозные механизмы передних колес – дисковые, задних – барабанные, с ABS и EBD или без них		
Запасная (описание)		каждый из контуров рабочей тормозной системы		
Стояночная (описание)		механическая, действующая на тормозные механизмы задних колес		
<b>Шины</b>	размерность	минимально допустимый индекс нагрузки	скоростная категория	статический радиус, мм
	P235/70R16	104, 106	S, T	357
	235/70R16	105, 106	T	357
<b>Оборудование транспортного средства</b>		кондиционер с хладагентом R134A, электростеклоподъемники, система «парктроник»		

Руководитель органа по сертификации

подпись

А.В. Куликов

инициалы, фамилия

### ОПИСАНИЕ МАРКИРОВКИ ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА

1. Место расположения и форма знака обращения на рынке:  
На табличке изготовителя. Знак обращения на рынке выполняется в соответствии с Постановлением Правительства Российской Федерации от 19 ноября 2003 г. № 696
2. Место расположения таблички изготовителя:  
В моторном отсеке с левой стороны
3. Место расположения идентификационного номера:
  - 3.1. На табличке изготовителя.
  - 3.2. На правом лонжероне рамы за осью задних колес
4. Структура и содержание идентификационного номера (номеров) транспортных средств:

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17
L	G	W	?	B	?	1	7	?	?	?	?	?	?	?	?	?

- поз. 1 - 3: LGW - WMI (международный идентификационный код изготовителя), Great Wall Motor Company Limited (China)
- поз. 4 код категории транспортного средства и привода:  
С – задний привод (4x2), N1;  
D – полный привод (4x4), N1;
- поз. 5 код полной массы транспортного средства  
B – полная масса 2501-3000 кг
- поз. 6 код мощности двигателя и типа топлива:  
«2» – от 61 до 80 кВт, с принудительным зажиганием  
«3» – от 81 до 100 кВт, с принудительным зажиганием
- поз. 7 код типа кузова:  
«1» – пикап с открытой/закрытой цельнометаллической бортовой платформой;
- поз. 8 код колёсной базы:  
«7» – от 2900 мм до 3050 мм
- поз. 9 переменная контрольная цифра от 0 до 9 или буква X;
- поз. 10: код модельного года согласно п. 1.2.4 Приложения 8 к техническому регламенту о безопасности колесных транспортных средств
- поз. 11: код сборочной площадки:  
«А» – первая сборочная площадка,  
«В» – вторая сборочная площадка,  
«С» – третья сборочная площадка,  
«D» - четвертая сборочная площадка,  
«Е» - пятая сборочная площадка,  
«F» - шестая сборочная площадка
- поз. 12 – 17: производственный номер транспортного средства

Руководитель органа по сертификации

подпись

А.В. Куликов

инициалы, фамилия

E-CN.AЯ04.B.00038

ОБЩИЙ ВИД ТРАНСПОРТНОГО СРЕДСТВА  
Great Wall K2

